(a) whether it is a fact that Uganda has signed an agreement with India for the purchase of jeeps ; and

(b) if so, by which company thse jeeps are to be exported ?]

विदेश व्यापार मंत्रालय में उपमंत्री (श्री ए. सी. जार्ज) : (क) और (ख). बम्बई की एक फर्म, मैसर्स महिन्द्रा एण्ड महिन्द्रा लि. ने, सेन्ट्रल टेंडर बोर्ड, कम्पाला, यूगाडा द्वारा जारी की गई एक विश्व व्यापी निविदा में सफलतापूर्वक भाग लिया और 250 सी जे-4 जीपों की सप्लाई के लिए एक क्रयादेश प्राप्त किया ।

**[THE DEPUTY MINISTER IN THE MINISTRY OF FOREIGN TRADE (SHRI A. C. GEORGE) : (a) and (b) M/s Mahindra & Mahindra Ltd. a Bombay firm have sucessfully participated in a global tender floated by Central Tender Board, Kampala, Uganda and secured an order for supply of 250 CJ-4 jeeps.]

राजधानी एक्सप्रेस में ड्यूटी देने वाले कर्मचारी

*164. **श्री वीरेन्द्र कुमार सखलेचा :**
श्री रतन लाल जैन :
श्री ना. कृ. शेजवलकर :
श्री मान सिंह वर्मा :
श्री जगदीश प्रसाद माथुर :
श्री लाल आडवाणी :
श्री डी. के. पटेल :

क्या **रेल मंत्री** यह बताने की कृपा करेंगे कि :

(क) राजधानी एक्सप्रेस में किस-किस श्रेणी के कितने-कितने कर्मचारियों को लगातार आठ घंटे से अधिक की ड्यूटी देनी पड़ती है;

(ख) क्या उन्हें कोई अतिरिक्त भत्ता दिया जाता है; और

(ग) यदि हां, तो उसका ब्यौरा क्या है और यदि उन्हें कोई भत्ता नहीं दिया जाता है तो उसके क्या कारण हैं ?

**[EMPLOYEES PERFORMING DUTIES IN RAJDHANI EXPRESS

*164. SHRI VIRENDRA KUMAR SAKHALECHA :
SHRI RATTAN LAL JAIN :
SHRI N. K. SHEJWALKAR :
SHRI MAN SINGH VERMA :
SHRI JAGDISH PRASAD MATHUR :
SHRI LAL K. ADVANI :
SHRI D. K. PATEL :

Will the Minister of RAILWAYS be pleased to state :

(a) the number of employees, category-wise, who have to perform more than 8 hours' duty at a stretch in Rajdhani Express ;

(b) whether they are paid any extra allowance ; and

(c) if so, the details thereof and if no allowance is paid to them, the reasons therefor ?]

रेल मंत्रालय में उपमंत्री (श्री मोहम्मद शफी कुरेशी) . (क) राजधानी एक्सप्रेस को चलाने वाले इंजन ड्राइवर और गार्ड लगातार आठ घंटे से अधिक काम नहीं करते । जहां तक इस गाड़ी पर काम करने वाले अन्य कर्मचारियों का प्रश्न है, उनकी ड्यूटी सविरामी है । वे यात्रा में बिताये गये समय के कुछ भाग में ही काम करते है और उनके काम के घंटों की गणना कार्य घंटा विनियमों के अनुसार की जाती है । वे भी लगातार आठ घंटे से अधिक काम नहीं करते ।

** [ ] English translation.

(ख) और (ग) लोको और यातायात विभाग के रनिंग कर्मचारियों को रनिंग भत्ता दिया जाता है, जबकि अन्य कर्मचारियों को यथा-निर्धारित दैनिक भत्ता और रात्रि ड्यूटी भत्ता दिया जाता है ।

**[THE DEPUTY MINISTER IN THE MINISTRY OF RAILWAYS (SHRI MOHD SHAFI QURESHI) . (a) The engine drivers and guards working the Rajdhani Express do not work for more than 8 hours at a stretch As regards other staff working on this train, their duties are of an intermittent nature They work only for a portion of the time spent in journey and their working hours are computed in accordance with the Hours of Employment Regulations They also do not work for more than 8 hours at a stretch

(b) and (c) Loco and Traffic Running Staff are paid running allowance, while other staff are paid daily allowance and night duty allowance as prescribed.]

दक्षिण अमरीका तथा अफ्रीका के देशों के साथ व्यापार संबंध

*165. श्री ओईम् प्रकाश त्यागी . क्या विदेश व्यापार मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि :

(क) सरकार ने दक्षिण अमरीका तथा अफ्रीका के किन-किन देशो के साथ व्यापार सबध स्थापित किए है,

(ख) इन देशो को किन वस्तुओ का निर्यात किया जाता है तथा किन वस्तुओ का वहा से आयात किया जाता है, और

(ग) यदि ऐसे कोई व्यापार सम्बन्ध स्थापित नही किए गए है तो उसके क्या कारण है ?

*[TRADE RELATIONS WITH COUNTRIES OF SOUTH AMERICA AND AFRICA

*165 SHRI O. P. TYAGI : Will the Minister of FOREIGN TRADE be pleased to state

(a) the names of countries of South America and Africa with whom Government have established trade relations ;

(b) the details of the goods exported to and imported from these countries , and

(c) if no such trade relations have been established, what are the reasons therefor ?]

विदेश व्यापार मंत्री (श्री ललित नारायण मिश्र) (क) से (ग). एक विवरण सभा पटल पर रखा जाता है ।

विवरण

(क) दक्षिण अमरीका मे सभी देशो के साथ भारत के व्यापार सम्बन्ध है । अफ्रीका मे रोडेशिया, दक्षिण अफ्रीका तथा दक्षिण पश्चिमी अफ्रीका को छोड़ कर सभी देशो के साथ हमारे व्यापार संबंध है ।

(ख) इसका ब्यौरा, वाणिज्यिक जानकारी तथा अंकसंकलन विभाग, कलकत्ता द्वारा प्रकाशित मथली स्टेटिस्टिक्स आफ दि फारेन ट्रेड मे उपलब्ध है जो कि ससद पुस्तकालय मे उपलब्ध है ।

(ग) भारत और रोडेशिया, दक्षिण अफ्रीका तथा दक्षिण पश्चिम अफ्रीका के बीच व्यापार सबधो पर, इन देशो द्वारा अपनाई गई जातीय भेदभाव की नीतियो तथा सयुक्त राष्ट्र सघ की अनुशास्ति के कारण रोक लगाई गई है ।

*[THE MINISTER OF FOREIGN TRADE (SHRI L N MISHRA) : (a) to (c) A statement is laid on the Table of the House

STATEMENT

(a) India has trade relations with all the countries in South America. In Africa we have trade relations with all countries except Rhodesia, South Africa and South West Africa

**[ ] English translation.